

AKTIV-Bügeltisch

mit 1800-Watt-Dampfbügelstation

Bedienungsanleitung



INHALTSVERZEICHNIS

Ihr neuer Aktiv -Bügeltisch	3
Lieferumfang	3
Wichtige Hinweise.....	4
Allgemeine Sicherheitshinweise	4
Sicherheitshinweise zum Umgang mit Bügeleisen.....	5
Wichtige Hinweise zur Entsorgung.....	5
Konformitätserklärung	6
Produktdetails.....	7
Montage	8
Höhe anpassen	12
Station verschieben	12
Inbetriebnahme und Verwendung des Bügeleisens	13
Verwendung mit flexiblen Dampfarm.....	14
Zusammenklappen und Verstauen.....	15
Reinigung.....	16
Fehlerbehebung.....	17
Technische Daten	18

IHR NEUER AKTIV -BÜGELTISCH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieses Bügeltisches mit 1800-Watt-Bügelstation. Das wendige Bügeleisen mit leichtgleitender Teflon-Sohle erleichtert Ihnen das Bügeln und der Dampfgenerator mit extra viel Power sorgt für einen gleichmäßigen Dampfausstoß. Ein Ventilator unter dem Bügelbrett saugt den heißen Dampf direkt durch das Textil. So werden Hemden, Bettwäsche und Co. superglatt und sind trotzdem sofort wieder schranktrocken.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die Hinweise und Tipps, damit Sie Ihren neuen Bügeltisch optimal nutzen können.

Lieferumfang

- Bügelbrett
- Ärmelbrett, Wassertank
- Generator
- Hemdenbügel
- Ablage
- Teflon-Dampfbügeleisen
- Dampfbürste mit Bürstenkopf
- Frotteebezug
- Bügelhandschuh
- Auffangbehälter
- Sprühflasche
- Nachfüllflasche
- Dichtungen
- Bedienungsanleitung

WICHTIGE HINWEISE

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Die Gebrauchsanweisung aufmerksam lesen. Sie enthält wichtige Hinweise für den Gebrauch, die Sicherheit und die Wartung des Gerätes.
- Sie soll sorgfältig aufbewahrt und gegebenenfalls an Nachbenutzer weitergegeben werden.
- Das Gerät darf nur für den vorgesehenen Zweck, gemäß dieser Gebrauchsanweisung, verwendet werden.
- Beim Gebrauch die Sicherheitshinweise beachten.
- Vor der Inbetriebnahme das Gerät und seine Anschlussleitung sowie Zubehör auf Beschädigungen überprüfen.
- Die Anschlussleitung nicht quetschen, nicht über scharfen Kanten oder heiße Oberflächen ziehen.
- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Den Netzstecker des Gerätes ziehen: -nach jedem Gebrauch, -bei Störungen während des Betriebes, -vor jeder Reinigung des Gerätes.
- Den Stecker nie am Netzkabel oder mit nassen Händen aus der Steckdose ziehen.
- Das Gerät ist ausschließlich für den Haushaltsgebrauch oder ähnliche Verwendungszwecke bestimmt. Es darf nicht für gewerbliche Zwecke verwendet werden!
- Das Gerät ist nur zur Verwendung in Innenräumen geeignet.
- Achten Sie darauf, dass das Gerät beim Betrieb eine gute Standfestigkeit besitzt und nicht über das Netzkabel gestolpert werden kann.
- Benutzen Sie das Gerät niemals nach einer Fehlfunktion, z.B. wenn das Gerät ins Wasser oder heruntergefallen ist oder auf eine andere Weise beschädigt wurde.
- Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung bei falschem Gebrauch, der durch Nichtbeachtung der Gebrauchsanleitung zustande kommt.
- Alle Änderungen und Reparaturen an dem Gerät oder Zubehör dürfen nur durch den Hersteller oder von durch ihn ausdrücklich hierfür autorisierte Personen durchgeführt werden.
- Achten Sie darauf, dass das Produkt an einer Steckdose betrieben wird die leicht zugänglich ist, damit Sie das Gerät im Notfall schnell vom Netz trennen können.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!

- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von extremer Feuchtigkeit und Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Der Wasserbehälter steht während des Betriebs unter Druck! Nicht öffnen – Verletzungsgefahr! Warten Sie nach Gebrauch ca. 30 Minuten, bis das Wasser im Wasserbehälter abgekühlt ist!
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!

Sicherheitshinweise zum Umgang mit Bügeleisen

- Lassen Sie das Bügeleisen nicht unbeaufsichtigt, während es am Netz angeschlossen ist.
- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, bevor Sie den Wasserbehälter mit Wasser füllen.
- Die Füllöffnung darf während des Gebrauchs nicht geöffnet werden.
- Stellen Sie sicher, dass die Fläche, auf die die Abstellvorrichtung gestellt ist, stabil ist, bevor Sie das Bügeleisen darauf abstellen.
- Benutzen Sie das Bügeleisen nicht, wenn es heruntergefallen ist, sichtbare Beschädigungen aufweist oder undicht ist.
- Halten Sie das Bügeleisen und dessen Anschlussleitung während des Einschaltens und Abkühlens fern der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren.
- Stellen Sie das Dampfbügeleisen immer auf eine ebene, feste Oberfläche.
- Heißes Wasser, heißer Dampf oder die Bügelfläche können zu Verbrennungen führen. Lassen Sie daher im Umgang mit dem Produkt Vorsicht walten. Berühren Sie die Bügelfläche erst, wenn das Gerät vollständig abgekühlt ist.
- Platzieren Sie das eingeschaltete Gerät nur aufrecht und nicht auf hitzeempfindlichen Oberflächen. Halten Sie es von brennbaren Materialien fern.
- Richten Sie die Bügelfläche niemals in die Richtung von Personen oder Tieren. Der austretende Dampf kann Verbrühungen hervorrufen.
- Bügeln Sie Kleidungsstücke niemals am Körper!
- Lassen Sie das Bügeleisen mindestens 60 Minuten abkühlen, bevor Sie es reinigen oder wieder verstauen.

Wichtige Hinweise zur Entsorgung

Dieses Elektrogerät gehört **NICHT** in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag / Monat / Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.



Konformitätserklärung

Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich das Produkt NC-4856-675 in Übereinstimmung mit der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU, der EMV-Richtlinie 2014/30/EU und der Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU befindet.



Qualitätsmanagement
Dipl.-Ing. (FH) Andreas Kurtasz

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter www.pearl.de/support.
Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer NC-4856 ein.

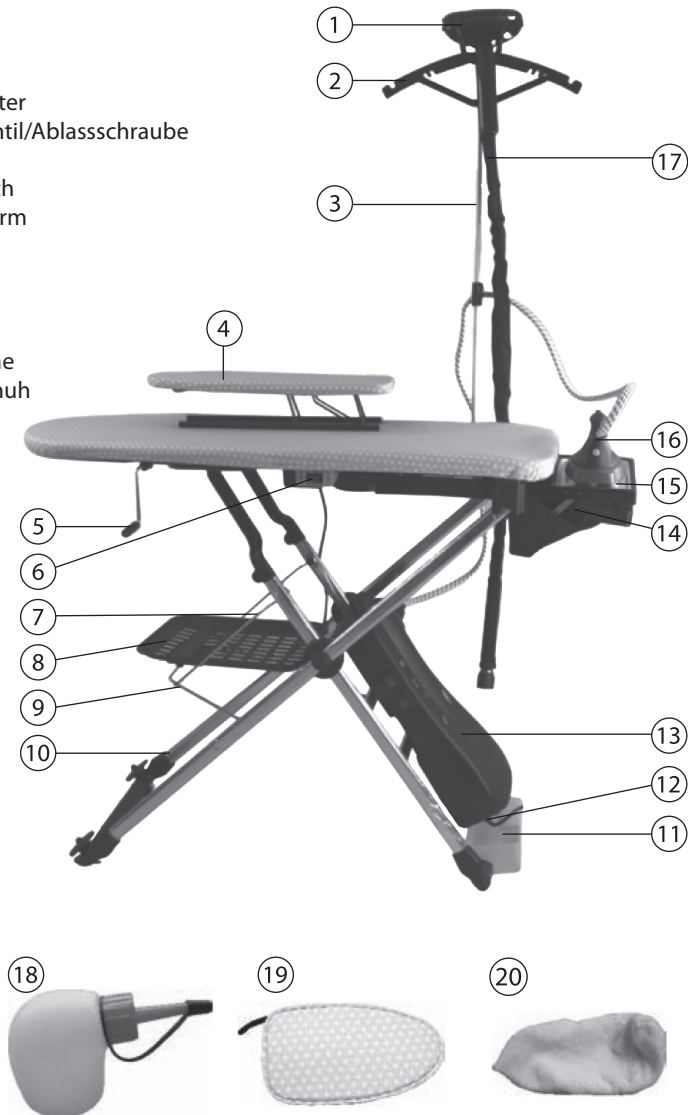


PRODUKTDDETAILS

1. Dampfkopf
2. Kleiderbügel
3. Kleiderstange
4. Ärmelbügelbrett
5. Kurbel zum Verstellen der Höhe
6. Taste für Belüftung
7. Lange Halte-Stange
8. Ablage
9. Fixier-Stange
10. Bügelgestell
11. Auffangbehälter
12. Überdruckventil/Ablassschraube
13. Generator
14. Bügeleisenfach
15. Metall-Plattform
16. Bügeleisen
17. Dampfarm

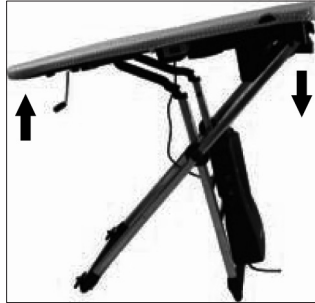
Zubehör:

18. Nachfüllflasche
19. Bügelhandschuh
20. Stoffbezug



MONTAGE

1. Stellen Sie die Dampfbügeleisenstation aufrecht hin.
2. Halten Sie die rechte Seite des Bügelbretts mit der rechten Hand, die linke Seite mit der linken Hand. Zum Ausklappen des Bügelbretts müssen Sie die linke Hand anheben, während Sie die rechte Hand nach unten drücken.



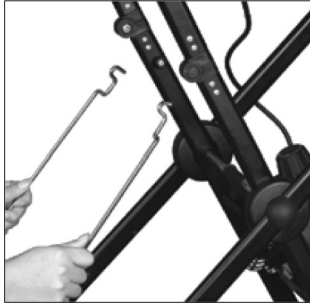
3. Nehmen Sie die beiden Fixier-Stangen der Ablage und verbinden Sie sie mit dem Gestell des Bügelbrettes wie im folgenden Bild abgebildet.



4. Hängen Sie als nächstes die Ablage in den Plastik-Clip am Bügelbrett wie im folgenden Bild abgebildet.



5. Verwenden Sie die beiden langen Halte-Stangen und hängen Sie diese wie im folgenden Bild abgebildet in das Bügelgestell ein.



6. Drehen Sie als nächstes den Kleiderständer in das dafür vorgesehene Gewinde.
7. Entfalten Sie den Kunststoffkleiderbügel und setzen Sie ihn auf den Kleiderständer.



8. Bringen Sie den Ärmelbügeltisch an. Schrauben Sie die Halterung an den Ärmelbügeltisch.



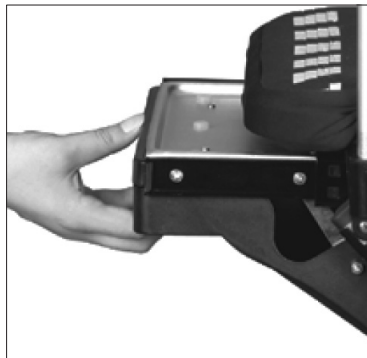
9. Schrauben Sie die untere Mutter ab und setzen Sie die Halterung am Bügeltisch ein.



10. Schrauben Sie die Mutter wieder an und drehen Sie sie fest.



11. Ziehen Sie die Metall-Plattform auf der rechten Seite des Bügelt Bretts bis zum Anschlag heraus. Hierzu müssen Sie die Verriegelung an der Unterseite der Plattform betätigen (nach oben ziehen).



12. Entnehmen Sie das Bügeleisen und stellen Sie es auf die Metall-Plattform.



13. Falls der Dampf-Generator noch nicht im Bügelgestell eingehängt wurde, müssen Sie diesen wie im folgenden Bild abgebildet einhängen.



14. Verbinden Sie als nächstes das Stromkabel des Gebläses mit dem Generator wie im folgenden Bild abgebildet.



Höhe anpassen

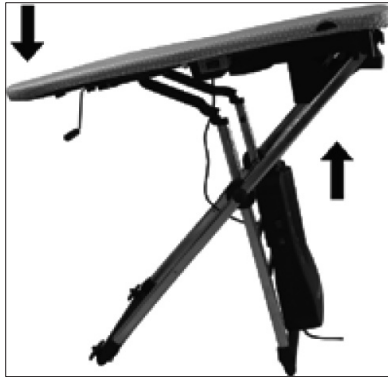
Auf der linken Unterseite des Bügelbretts befindet sich eine Kurbel. Lösen Sie diese und ziehen Sie sie soweit nach vorne, bis der Einrastmechanismus einrastet.

Drehen Sie nun die Kurbel, um die Höhe der Bügelfläche zu verändern.

Drücken Sie den Knopf an der Kurbel, um den Einrastmechanismus zu lösen und die Kurbel wieder in der Halterung auf der Unterseite des Bügelbretts zu befestigen.

Station verschieben

Entfernen Sie zunächst den Kleiderständer und die Ablage von der Dampfbügeleisenstation. Klappen Sie als nächstes die Dampfbügeleisenstation zusammen. Sie kann nun auf den Rollen seitlich verschoben werden.



INBETRIEBNAHME UND VERWENDUNG DES BÜGELEISENS



ACHTUNG

Öffnen Sie niemals die Sicherheits-Verschlusskappe des Generators, während das Gerät in Betrieb ist. Dies kann zu schweren Verbrühungen führen! Lassen Sie das Gerät und den Generator immer erst vollständig abkühlen, bevor sie die Sicherheits-Verschlusskappe oder das Ventil an der Unterseite des Generators öffnen.



ACHTUNG

Richten Sie das dampfende Bügeleisen niemals auf Menschen oder Tiere! Verletzungsgefahr!



HINWEIS

Das Dampf bügeleisen kann beim ersten Einsatz tropfen. Dies stellt keinen Mangel dar und tritt schon beim zweiten Einsatz nicht mehr auf. Bitte beachten Sie unbedingt die maximale Füllmenge von 1000 ml!

1. Öffnen Sie die obere Sicherheits-Verschlusskappe am Generator.
2. Befüllen Sie den Generator mithilfe der Nachfüllflasche mit Wasser. Verwenden Sie zum Befüllen niemals eine andere Flüssigkeit als Wasser! Füllen Sie niemals mehr als 1000 ml Wasser in den Generator!



ACHTUNG!

Leeren Sie nach jedem Gebrauch immer das gesamte Wasser aus dem Generator! Achten Sie hierbei darauf, dass der Generator vollständig abgekühlt ist. Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung und schalten Sie es aus, falls das Wasser im Generator während der Verwendung aufgebraucht ist. Warten Sie mindestens 30 Minuten, bevor Sie die Sicherheits-Verschlusskappe öffnen und Wasser nachfüllen!

3. Verschließen Sie die Sicherheits-Verschlusskappe wieder ordentlich.



HINWEIS

Der Generator benötigt eine Aufwärmphase von 10 – 15 Minuten, bevor die Dampffunktion genutzt werden kann. Überziehen Sie die Aufwärmphase (10-15 Minuten) nicht, sonst kann es vorkommen, dass beim Bügeleisen im Betrieb zu viel Wasser austritt.

4. Verbinden Sie das Stromkabel des Bügeleisens mit dem Anschluss am Generator.
5. Schalten Sie als nächstes das Bügeleisen und den Dampferzeuger mit den gekennzeichneten Schaltern am Generator ein.
6. Stellen Sie am Bügeleisen je nach Material die gewünschte Temperatur ein.
7. Warten Sie, bis die Dampf-Leuchte grün aufleuchtet. Das Gerät kann nun verwendet werden.
8. Drücken Sie die Dampf-Taste am Bügeleisen, um Dampf entweichen zu lassen.

**ACHTUNG!**

Öffnen Sie den Wasserbehälter niemals, während das Gerät in Betrieb ist. Sie können sich ernsthaft verletzen!

**HINWEIS**

Ihre Dampfbügeleisenstation verfügt über eine Belüftungsfunktion, die in zwei verschiedenen Modi betrieben werden kann. Der Schalter für die Belüftung befindet sich vorne in der Mitte des Bügelbretts. Der „Blowing“-Modus bläst Luft von unten auf das Bügelbrett, der „Suction“-Modus saugt Luft vom Bügelbrett ab.

9. Wählen Sie den „Blowing“-Modus am Anfang des Bügelvorgangs, um die Kleidung zu glätten und den Bügelvorgang zu erleichtern.
10. Wechseln Sie, sobald Sie das Bügeleisen benutzen möchten, zum „Suction“-Modus, damit das Kleidungsstück während dem Bügelvorgang die Feuchtigkeit schneller abgibt.
11. Sollte sich kein Wasser mehr im Generator befinden, ertönt ein Warnsignal und das Warnlicht leuchtet auf. Halten Sie in diesem Fall die Dampf-Taste am Bügeleisen für ca. 45 Sekunden gedrückt, damit der angesammelte Dampf im Generator entweichen kann. Warten Sie ca. 30 Minuten, bis das Gerät vollständig abgekühlt ist. Drehen Sie anschließend die Sicherheits-Verschlusskappe sehr langsam auf und füllen Sie Wasser nach.
12. Berühren Sie niemals die Unterseite des Bügeleisens (Bügelsohle), um Verbrennungen zu vermeiden.

Verwendung mit flexiblen Dampfarm**HINWEIS**

Wenn Sie zuvor das Bügeleisen benutzt haben, müssen Sie zunächst den angesammelten Dampf ablassen. Schalten Sie dafür zunächst die Dampf-Funktion am Generator ab. Drücken Sie nun die Dampf-Taste am Bügeleisen und halten Sie diese gedrückt, bis kein Dampf mehr entweicht. Warten Sie ca. 30 Minuten. Sie können nun mit der Montage des flexiblen Dampfarm beginnen.

1. Öffnen Sie die obere Sicherheits-Verschlusskappe am Generator.
2. Schrauben Sie nun den flexiblen Dampfarm auf die Öffnung des Generators wie im folgenden Bild abgebildet.



3. Schalten Sie anschließend die Dampf-Funktion am Generator wieder ein (beachten Sie, dass bei der Verwendung des flexiblen Dampfarmes die Bügeleisen-Funktion deaktiviert sein muss).
4. Warten Sie bis die Dampf-Leuchte grün aufleuchtet. Der flexible Dampfarm kann nun verwendet werden.
5. Beachten Sie, dass Sie je nach Verwendung des Dampfarmes den richtigen Aufsatz verwenden.

Zusammenklappen und Verstauen



HINWEIS

Achten Sie darauf, dass sich das Bügelbrett in der höchsten Position befindet, wenn Sie es zusammenklappen möchten.

1. Schalten Sie zunächst die Dampf-Funktion am Generator ab. Drücken Sie nun die Dampf-Taste am Bügeleisen und halten Sie diese gedrückt bis kein Dampf mehr entweicht.
2. Schalten Sie die Bügeleisen-Funktion am Generator ab.
3. Trennen Sie die Station vom Strom.
4. Anschließend muss noch das restliche Wasser des Generators geleert werden. Sie müssen warten, bis das Wasser im Generator sich abgekühlt hat. Dies kann 30 Minuten oder noch länger dauern.



ACHTUNG:

Wenn das Wasser im Generator nicht vollständig abgekühlt ist, droht Verbrennungsgefahr!

5. Stellen Sie den Auffangbehälter unter den Generator, drehen Sie die untere Verschlusskappe auf und lassen Sie das restliche Wasser abfließen. Seien Sie vorsichtig bei diesem Vorgang, da das Wasser immer noch heiß sein könnte, falls Sie nicht ausreichend gewartet haben.
6. Warten Sie, bis das Bügeleisen vollständig abgekühlt ist, um es anschließend im Bügeleisenfach zu verstauen. Schließen Sie wieder das Bügeleisenfach und schieben es wieder unter das Bügelbrett.
7. Entfernen Sie die Ablage vom Bügelbrett.
8. Klappen Sie die Dampfbügeleisenstation wieder zusammen und verstauen Sie sie an einem trockenen Ort.

REINIGUNG

- Bevor Sie das Bügeleisen reinigen, müssen Sie es vom Strom trennen und warten, bis es vollständig abgekühlt ist. Verwenden Sie keine Scheuermittel, um das Bügeleisen zu reinigen. Verwenden Sie ein raues Tuch, getränkt in einer Essig-Wasser-Lösung, um Rückstände am Bügeleisen zu entfernen.
- Der Bügelbrett-Bezug kann bei 30 °C von Hand gewaschen werden.
- Der Bügelhandschuh ist nicht waschbar.
- Nach einiger Zeit können sich Rückstände im Generator bilden. Verwenden Sie ein Gemisch von Essig und Wasser und füllen Sie davon 300 ml in den Generator. Lassen Sie das Gemisch 24 Stunden einwirken. Fügen Sie anschließend noch Wasser hinzu. Lassen Sie nach einer Weile das gesamte Wasser abfließen. Wenn Sie Ihre Dampfbügeleisenstation regelmäßig verwenden, sollten Sie diesen Vorgang einmal im Monat wiederholen.

FEHLERBEHEBUNG

Problem	Ursache	Lösung
Das Dampfbügeleisen tropft.	Das Wasser im Wassertank des Generators ist nicht heiß genug.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Bei der ersten Verwendung kann es sein, dass das Bügeleisen tropft. Das verschwindet jedoch, wenn Sie das Gerät zum zweiten Mal benutzen. 2. Füllen Sie niemals mehr als 1000 ml Wasser in den Generator! Stellen Sie das Bügeleisen aufrecht und schalten Sie den Dampferzeuger an. Warten Sie 10 bis 15 Minuten, bis die Dampf-Leuchte angeht. Jetzt können Sie Ihr Bügeleisen benutzen.
Die Bügelsohle (Unterseite des Bügeleisens) schaltet sich nicht ab.	Die Bügelsohle und der Generator haben getrennte Ein/Aus-Schalter.	Drehen Sie den Temperatur-Regler des Bügeleisens auf „MIN“. Dann schalten Sie den Ein/Aus-Schalter des Bügeleisens und den Dampfschalter des Generators auf „0“.
Es befinden sich Ablagerungen auf der Bügelsohle.	Es können sich Ablagerungen bei sehr hohen Temperaturen und durch die Verwendung von Textilstärke bilden.	Sie können diese Ablagerungen von der Bügelsohle entfernen, indem Sie diese mit einem rauen Tuch, das Sie zuvor in eine Essig-Wasser-Lösung getaucht haben, abwischen.
Es entweicht Dampf aus der Sicherheits-Verschlusskappe des Generators.	Die Sicherheits-Verschlusskappe ist nicht richtig fest zuge dreht.	Öffnen Sie die Sicherheits-Verschlusskappe und drehen Sie sie mit der Hand so fest wie möglich auf den Generator.
Es läuft Wasser aus dem Drehknopf an der Unterseite des Generators.	Der Drehknopf wurde nicht richtig fest zuge dreht.	Öffnen Sie den Drehknopf und drehen Sie ihn mit der Hand so fest wie möglich auf den Generator.
	Es liegt Überdruck vor.	Da es sich bei dem Drehknopf gleichzeitig um das Überdruckventil handelt, ist es normal, dass im Falle von Überdruck Wasser austritt. Nutzen Sie den Auffangbehälter, um austretendes Wasser abzufangen.

TECHNISCHE DATEN

Stromversorgung		240 V, 50 Hz
Leistung	Generator	1000 W
	Bügeleisen	800 W
Schutzklasse		1 (Schuko-Stecker)
Kapazität		1000 ml

**Kundenservice: DE : +49 (0)7631-360-350
CH: +41 (0)848-223-300 | FR: +33 (0)388-580-202
Importiert von: PEARL.GmbH | PEARL-Straße 1-3 | D-79426 Buggingen**

© REV5 / 31.07.2020 – EB/MB//Jvdh/EX:SaK//SK